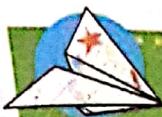


## ৬. সুখদুঃখ

রবীন্দ্রনাথ ঠাকুর



পড়ুয়ারা কবিতাটির করণ ভাবার্থটি হস্যদম করতে পারবে এবং অপরের প্রতি তারা আরও  
সহানুভূতিশীল হবে।

বসেছে আজ রথের তলায়

মানবাত্মার মেলা—

সকাল থেকে বাদল হল,

ফুরিয়ে এল বেলা।

আজকে দিনের মেলামেশা

যত খুশি যতই নেশা

সবার চেয়ে আনন্দময়

ওই মেয়েটির হাসি—

এক পয়সায় কিনেছে ও

তালপাতার এক বাঁশি।

বাজে বাঁশি, পাতার বাঁশি

✓ আনন্দস্থরে।

হাজার লোকে হৰ্ষধূনি

সবার উপরে।



ঠাকুরবাড়ি ঠেলাঠেলি  
লোকের নাহি শেব,  
অবিশ্রান্ত বৃষ্টিধারায়  
ভেসে যায় রে দেশ।

আজকে দিনের দুঃখ যত  
নাই রে দুঃখ উহার মতো,  
ওই-যে ছেলে কাতর চোৰে  
দোকান-পানে চাহি—  
একটি রাঁও লাঠি কিনবে  
একটি পয়সা নাহি।



চেয়ে আছে নিমেষহারা  
নয়ন অরূপ—  
হাজার লোকের মেলাটিরে  
করেছে কুঁশ।

## জেনে রাখো

সংক্ষেপে কবিতার কথা: রবীন্দ্রনাথ ঠাকুর। জন্ম ৭ মে ১৮৬১ খ্রিস্টাব্দ, ইতো বৈশাখ ১২৬৮ বঙ্গাব্দ, কলকাতায় জোড়ামৌখে  
ঠাকুরপুরিবাবুরে। বাবা, মহীয়ি দেবেশনাথ ঠাকুর। মা, সারদা মৈবী। ছেটোবেলায় কলকাতার বিভিন্ন খুলে ভৃতি হলেও,  
খুলের বীরামগঠ পড়া ভালো না-জাগায় পড়া শেষ করেননি। বিভিন্ন বিষয়ে শিক্ষালাভ করেছেন বাড়ির পুরিশিকতেও  
কাছে। ১৭ বছর বয়সে ব্যারিস্টারি পড়তে বিলেভ ঘান। কিন্তু মেঝে বছর বাবে শিক্ষার আমেশে মেশে হিরে আসেন। ১৮৮৫  
সালে, ২২ বছর বয়সে ভবত্তারিণী মেবীর (পরে এই মাঝ বদলে মৃশালিমী রাখা হয়) সঙ্গে তাঁর বিবাহ হয়। ১৯১৩ সালে  
গীতাঞ্জলি; মঙ্গ অফারিস নামে কাবোর জন্ম সাহিত্যে নেবেল পুরস্কার পান। ১৯১৯ সালে জালিয়ানওয়ালাবাদ হত্যাকাণ্ডে  
প্রতিবাদে ইংরেজ সরকারের দেওয়া 'মাইট' উপাধি তাঁক করেন। বালো ভাষা ও সাহিত্যের মনা দিকে তাঁর দান অসমান।  
রবীন্দ্রনাথ বিংশ শতাব্দীর অন্যতম শ্রেষ্ঠ মনীষী ও লেখক। ছেটোদের জন্ম তাঁর কয়েকটি কাব্যাঙ্গুল; শিশু, কথা ও কাহিনি, শিশু  
তোলানাথ, খাপছাড়া প্রভৃতি। ১৯৪১ সালের ৭ অক্টোবর, ১৩৪৮ বঙ্গাব্দের ২২শে শ্রাবণ তাঁর জীবনাবসান হয়। এই কবিতাটি তাঁর  
ক্ষমিকা নামের কাব্যাঙ্গুল থেকে নেওয়া হয়েছে।

সংক্ষেপে কবিতার কথা: সুখ আর দুঃখ হাত ধরাধরি করে পাশাপাশি চলে। রথতলায় মানবত্বার মেলা বসেছে। সারাদিন  
বৃষ্টি। দিন শেষ হয়ে এসেছে। মেলায় অনেক লোক। কেনাকটির ভিড়। খুশির কোলাহল। সেই কোলাহলের মধ্যে সবচেয়ে  
আনন্দময় দৃশ্য হল একটি মেয়ের হাসি। সে এক পয়সা দিয়ে তালপাতার বাঁশি কিনে বাজাচ্ছে। তার বাঁশির আওয়াজ হাজার  
লোকের আনন্দধূনি ছাপিয়ে উঠেছে।

ঠাকুর জগন্মাথদেবের মন্দিরের সামনে লোকে লোকারণ্য। অবিশ্রান্ত বৃষ্টি পড়ছে। তার মধ্যে দাঁড়িয়ে একটি হেলে। তার  
ইচ্ছে, একটি রাঙা জাঠি কিনবে। কিন্তু কেনার পয়সা নেই। সে কাতর চোখে দোকানের দিকে চেয়ে রয়েছে। হেলেটির এই  
করুণ চাউনি হাজার লোকের আনন্দমেলাকে বিষণ্ণ করে তুলেছে। মেলার আনন্দ কোলাহল ছাপিয়ে হেলেটির বেদনাই বড়ো  
হয়ে উঠেছে।

## শব্দের অর্থ ও ব্যাকরণ

**রথের তলায়—** রথতলায়। যেখানে রথ থাকে তার  
আশপাশের জায়গাকে বলে রথতলা। রথের দিন এখান  
থেকেই রথযাত্রা শুরু হয়

**বাদল—** বৃষ্টি। অনামানে: মেঘবৃষ্টি, বর্ধাকাল, বর্ষণ

**মেলামেশা—** যোগাযোগ, মিলন

**নেশা—** এখানে মানে, মেলায় ঘুরে ঘুরে জিনিসপত্র দেখা  
ও কেনাকটার বোঁক

**আনন্দময়—** আনন্দে পরিপূর্ণ, আনন্দদায়ক। পুংলিঙ্গ।

**স্ত্রীলিঙ্গ—** আনন্দময়ী

**তালপাতার—** তালগাছের পাতার

**আনন্দস্বরে—** আনন্দে পরিপূর্ণ স্বরে। স্বর = আওয়াজ।

মেয়েটি মনের খুশিতে বাঁশি বাজাচ্ছে। তাই সেই খুশির  
ভাবটিই বাঁশির শব্দের ভিতর দিয়ে প্রকাশ পাচ্ছে।

**হর্ষধূনি—** আনন্দ প্রকাশ করে এমন আওয়াজ।

আনন্দসূচক শব্দ। হর্ষ = আনন্দ, ধূনি = আওয়াজ

**ঠাকুরবাড়ি—** ঠাকুর জগন্মাথদেবের মন্দির

**অবিশ্রান্ত—** যা থামে না। শ্রান্তিহীন, অনবরত, অবিরাম।

**বিপরীত শব্দ—** বিশ্রান্ত

**চাহি—** চেয়ে থাকা। কেবল কবিতায় ব্যবহৃত হয়

**নাই—** নাই। কেবল কবিতায় ব্যবহৃত হয়

**নিমেষহারা—** অপলক, পলকহীন, নিনিমেষ।

নিমেষ = পলক

নরন—চোখ

অরংশ—ঈষৎ লাল, রঙিম। অন্য মানে সূর্য।

জটায়ু সূর্যদেবের রথের সারবি। ক্রীলিঙ্গ—অকৃতা

করংশ—বিষষ্ণ, দুঃখজনক। বিশেবণ।

বিশেষ্য—কারুণ্য।

মেলাটির—প্রাচীনাত্মক প্রেরণার প্রয়োগ। আবার, অসুস্থি হাতি। মেলা প্রস্তুত কূল অন্তর্ভুক্ত মানে আবার, অসুস্থি দেখে রাখ।  
যোগা (চোখ মেলা), হাতাহা (হাতের মেলা), পাহাড়া (সেবকান জিনিস মেলা), পাহাড় পাহাড় (পাহাড়ের মেলা), অবস্থা (মেলা প্রয়োগ করে রাখা অবস্থা)।  
**(পুরুষ মেলা)**

## ব্যাখ্যা

### ১. হানবাহার মেলা

জৈষ্ঠ পূর্ণিমার দিন শ্রীশ্রীজগমাখদেবের স্থানবাহা উৎসব। অর্থাৎ ৩৫টির জগমাখদেবকে সেই স্থান সুস্থান, অস্থান করানো হয়, এর ১৬ দিন পরে আষাঢ় মাসের শুক্লপক্ষের বিহুরা ভিত্তিতে হয় হানবাহা। সেভিন জগমাখদেব স্থান সুস্থান থেকে গুড়িচা বাড়ি যাত্রা করেন। জগমাখদেবের জন্য পূরী বা শ্রীক্ষেত্রে এই বিশেষ মহূল্পতি তৈরি করেন সুস্থানশীল অবভীরাজ ইন্দ্রদুর্মের জী গুড়িচা দেবী। জগমাখদেব সেখনে এক সন্তান প্রাক্তার পর পুনর্বাহা (উপায়ুক্তিতে) পিণ্ডিতে ফিরে আসেন। এই গুড়িচা যাত্রা আসলে জগমাখদেবের মাসীর বাড়ি যাওয়ার উৎসব।

### ২. বাজে বাঁশি, পাহাড় বাঁশি

অনন্ধক্ষেবে।

হাজার লোকের হর্ষসূনি

শবার উপরে।

তালপাতার বাঁশি কিনে মেয়েটি আনন্দে বাজাছে। বাঁশির সেই আওয়াজ মেলাহ-হাজাৰ হাজাৰ হাজাৰ শান্তিতে কেছাপিয়ে উঠেছে। তালপাতার বাঁশিটি সাধান্তি, কিন্তু সেই বাঁশির আওয়াজ যে আনন্দের পরিবেশ কৃত্বা করেছে তা আজ মেয়েটির আনন্দের ভাগ নিয়ে মেলা এখন অনিষ্টময়।

### ৩. চেয়ে আছে নিমেষহাতা

নহন অকৃত্য—

হাজার লোকের মেলাটিরে

করেছে কৃত্য।

গান্ধি হেলেটি রাজা গান্ধি কিমতে পারেনি। সে অপলক চোখে দোকানের শাঠিটির দিকে চেয়ে আছে। মনের দুঃখে তাল হয়ে উঠেছে। মেলায় হাজার লোকের ভিত্তি। অনিষ্ট কোলাহল। কিন্তু এই একটি হেলের দুঃখ এতবড়ো মেলার মুক্তি কেতে নিয়ে মেলাটিকে বিদ্যম করে ফেলেছে। হেলেটির দুঃখের ভাগ নিয়ে মেলা এখন নিরানন্দময়।